논어 11편 선진 9장 · 원문·풀이

顔淵死，子哭之慟。從者曰：「子慟矣！」曰：「有慟乎？非夫人之爲慟而誰爲？」

독음 · 안연사 자곡지통 종자왈 자통의 왈 유통호 비부인지위통이수위

쉬운 풀이(요약) · 안회의 죽음을 몹시 슬퍼하자 제자들이 놀랐다. 공자는 이 사람을 위해 슬퍼하지 않으면 누구를 위해 슬퍼하겠느냐고 했다.

AI가 원문을 대조해 작성한 학습용 요약입니다. 해석이 갈리는 구절은 다른 풀이도 있습니다.

글자 뜻과 음(대표 훈음 · 문맥별 독음은 위 본문 참고)

顔 얼굴 안 / 淵 못 연 연 / 死 죽을 사 사 / 子 아들 자

哭 울 곡 곡 / 之 갈 지 / 慟 서러울 통 통 / 從 좇을 종 종

者 놈 자 / 曰 가로 왈 / 矣 어조사 의 / 有 있을 유

乎 어조사 호 / 非 아닐 비 비 / 夫 지아비 부 부 / 人 사람 인

爲 할 위 / 而 말이을 이 / 誰 누구 수 수

저본: 위키문헌 論語 · 편별 고정 판본과 전체 교정 기록은 출처 페이지를 참고하세요.